

yoer

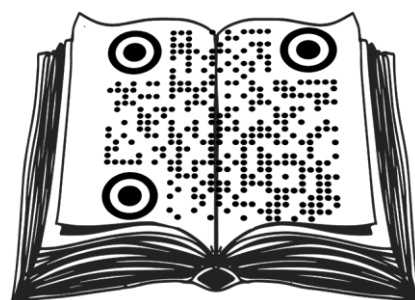
Beautiful and Intelligent Home Appliances

Creamo EMF03



PL • EN • DE • More languages?

Scan me



WARUNKI BEZPIECZEŃSTWA

Podczas korzystania z urządzeń elektrycznych należy przestrzegać podstawowych zasad bezpieczeństwa w tym następujących:

1. Przed przystąpieniem do użytkowania dokładnie zapoznaj się z niniejszą instrukcją i zachowaj ją na przyszłość.
2. Przed podłączeniem ekspresu do sieci elektrycznej, upewnij się, że napięcie wskazane na urządzeniu odpowiada napięciu w Twoim domu. Jeśli nie, skontaktuj się ze sprzedawcą i nie włączaj ekspresu.
3. Urządzenie zostało wyposażone w uziemioną wtyczkę. Upewnij się, że gniazdko elektryczne w Twoim domu jest dobrze uziemione.
4. W celu ochrony przed pożarem, porażeniem prądem elektrycznym i zranieniem, nigdy nie zanurzaj głównych części urządzenia, przewodu oraz wtyczki w wodzie lub innych cieczach.
5. Nie zanurzaj urządzenia w wodzie lub innych cieczach.
6. Wyciągnij wtyczkę z gniazdka przed każdym czyszczeniem oraz gdy urządzenie nie jest w użyciu. Poczekaj do momentu ostygnięcia wszystkich części przed ponownym złożeniem/rozłożeniem urządzenia oraz jego czyszczeniem.
7. Nie korzystaj z urządzenia posiadającego uszkodzony przewód, wtyczkę lub w przypadku jakiegokolwiek innej awarii. Skontaktuj się z najbliższym autoryzowanym serwisem producenta w celu sprawdzenia lub naprawy urządzenia.

8. Korzystanie z akcesoriów niezalecanych przez producenta może doprowadzić do pożaru, porażenia prądem elektrycznym i obrażeń.
9. Ustaw urządzenie na płaskiej powierzchni lub stole. Nie pozwól, aby przewód zwisał z krawędzi stołu lub blatu.
10. Upewnij się, że przewód zasilający nie dotyka gorącej powierzchni urządzenia.
11. W celu uniknięcia uszkodzeń urządzenia, nie umieszczaj ekspresu do kawy na gorącej powierzchni, blisko ognia, elektronicznych lub elektrycznych urządzeń czy w pobliżu silnych pól magnetycznych.
12. Trzymaj urządzenie z dala od źródeł wilgoci, benzyny, łatwopalnych gazów, kuchenek i innych źródeł ciepła.
13. Aby wyłączyć urządzenie, wyciągnij wtyczkę z gniazda elektrycznego. Zawsze trzymaj wtyczkę, nie ciągnij za przewód zasilający.
14. Korzystaj z urządzenia tylko zgodnie z jego przeznaczeniem i umieść je w suchym miejscu.
15. Uważaj, aby nie poparzyć się parą.
16. Nie dotykaj gorących powierzchni ekspresu (takich jak spieniacz czy sitko do kawy podczas używania). Korzystaj z pokrętła regulacji spieniania oraz kolby.
17. Nie korzystaj z urządzenia bez wody.
18. Nie usuwaj kolby ani nie wyłączaj urządzenia podczas parzenia kawy. W celu przygotowania dodatkowej kawy, wyjmij kolbę

z sitkiem po co najmniej 10 sekundach od zakończenia parzenia. Zachowaj ostrożność podczas wyciągania kolby, ponieważ jej metalowe elementy będą gorące. Zawsze trzymaj kolbę za rączkę.

Zachowaj ostrożność podczas przenoszenia ekspresu z wodą.

19. Przed użyciem podłącz wtyczkę do gniazdka elektrycznego. Wyłącz wszystkie przyciski przed wyjęciem wtyczki z gniazdka elektrycznego.

20. To urządzenie może być użytkowane przez dzieci w wieku od 8 lat, jeśli są nadzorowane lub zostały poinstruowane odnośnie obsługi urządzenia oraz rozumieją zagrożenia wynikające z jego użytkowania. Czyszczenie i konserwacja urządzenia nie powinny być wykonywane przez dzieci, chyba że ukończyły one 8 rok życia i są odpowiednio nadzorowane podczas wykonywania tych czynności. Trzymaj urządzenie oraz jego przewód poza zasięgiem dzieci poniżej 8 roku życia.

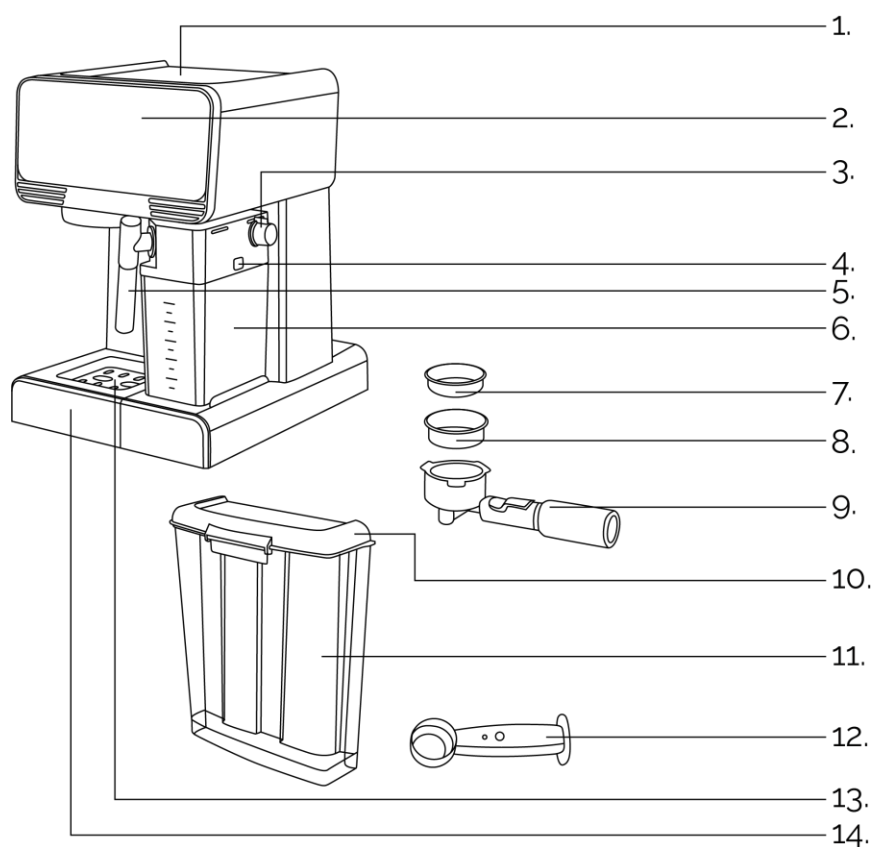
21. Urządzenie może być użytkowane przez osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych bądź nieposiadające odpowiedniego doświadczenia i wiedzy, jeśli są nadzorowane lub zostały poinstruowane odnośnie obsługi urządzenia oraz rozumieją zagrożenia wynikające z jego użytkowania.

22. Zwróć szczególną uwagę, aby dzieci nie bawiły się urządzeniem.

23. Nigdy nie korzystaj z urządzenia na wolnym powietrzu.

24. Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku domowego. Wszelkie inne użycie uważa się za niewłaściwe oraz niebezpieczne.
25. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody wynikające z nieprzestrzegania niniejszej instrukcji obsługi.

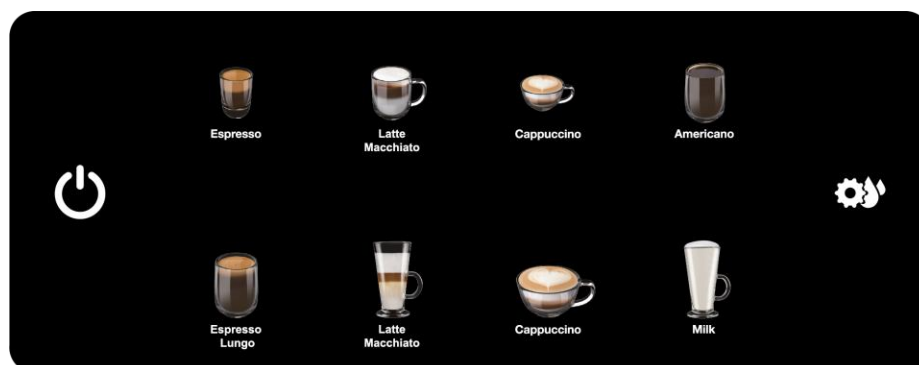
POZNAJ SWÓJ EKSPRES CIŚNIENIOWY



1. Płyta podgrzewająca filiżanki
2. Panel sterowania z wyświetlaczem
3. Pokrętko regulacji spieniania
4. Przyciski zwalniające pokrywkę zbiornika na mleko
5. Regulowana dysza spieniacza mleka
6. Zbiornik na mleko
7. Małe sitko

8. Duże sitko
9. Kolba
10. Pokrywka zbiornika na wodę
11. Zbiornik na wodę
12. Miarka z ubijakiem do kawy
13. Kratka ociekowa
14. Tacka ociekowa

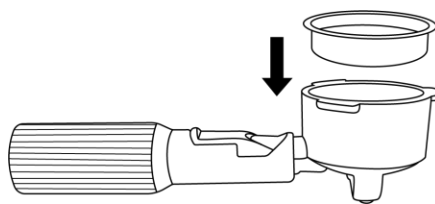
PANEL STEROWANIA



Symbol	Opis	Zalecane sitko
	Włącznik/wyłącznik	NA
	Espresso	Duże
	Espresso Lungo	Duże
	Małe Latte Macchiato	Małe
	Duże Latte Macchiato	Duże
	Małe Cappuccino	Małe
	Duże Cappuccino	Duże
	Americano	Duże
	Spienianie mleka	NA
	Funkcja czyszczenia	NA

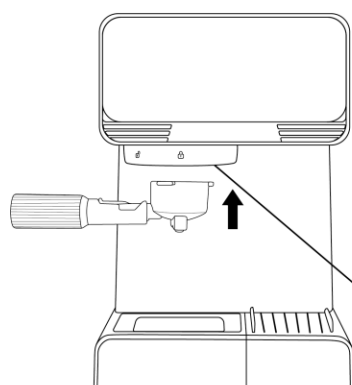
ZAKŁADANIE SITKA

Umieść sitko w kolbie postępując zgodnie z ilustracją poniżej.

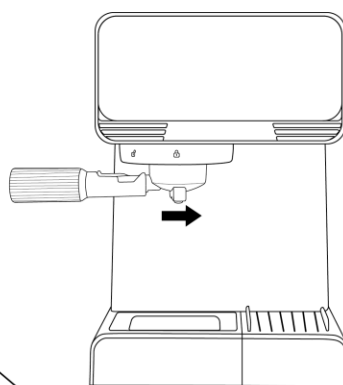


PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM

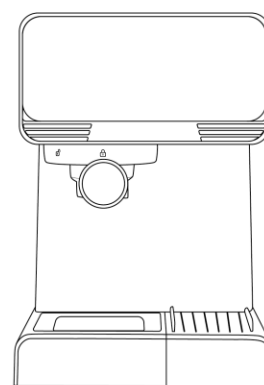
1. Wyjmij urządzenie z opakowania i usuń wszystkie folie ochronne.
2. By przepłukać ekspres napełnij zbiornik na wodę oraz zbiornik na mleko zimną, czystą wodą do poziomu MAX.
3. Umieść zbiorniki prawidłowo w ekspresie. Po prawidłowym zamocowaniu zbiornika na mleko usłyszysz charakterystyczne kliknięcie.
4. Wybierz jedno z sitek i umieść je w kolbie bez kawy, zamontuj kolbę w głowicy (patrz rys. 1) i obróć ją w prawą stronę, aż zostanie mocno zamocowana (patrz rys. 2 i rys. 3).



Rys. 1





Rys. 2



Rys. 3



Metalowy uchwyt na kolbę

5. Umieść odpowiedni pojemnik na płyn poniżej otworów wylotowych i skieruj dyszę spieniacza do środka pojemnika.
6. Podłącz urządzenie do gniazdka elektrycznego.

7. Uruchom urządzenie za pomocą  , ikony na wyświetlaczu zaczną przygasać do momentu nagrzania się ekspresu.
8. Naciśnij  by uruchomić funkcję czyszczenia. Woda zacznie wypytywać z dyszy spieniacza przez około 20 sekund, a następnie przez kolejne około 40 sekund woda zacznie wypytywać z gniazda kolby.
9. Urządzenie automatycznie zakończy proces czyszczenia. Możesz wówczas wyłączyć wodę z pojemnika, a następnie dokładnie go oczyścić. Urządzenie jest gotowe do pracy.




PODGRZEWANIE

Aby przygotować filiżankę dobrej, gorącej kawy Espresso, zaleca się podgrzanie urządzenia przed zrobieniem kawy, w tym kolby i filiżanki, aby smak kawy nie zmienił się pod wpływem zimnych części.

1. Wyjmij zbiornik na wodę i napełnij go odpowiednią ilością wody, poziom wody powinien znajdować się pomiędzy znakiem "MAX" i znakiem "MIN" na zbiorniku. Następnie włóż prawidłowo zbiornik do urządzenia.
2. Umieść filiżankę do Espresso na tacce ociekowej.
Uwaga: Urządzenie nie jest wyposażone w filiżankę ani dzbanek do kawy, dlatego przygotuj swoją filiżankę.
3. Włóż odpowiednie sitko do kolby (bez kawy), a następnie odpowiednio umieść kolbę w uchwycie i obrócić ją w prawą stronę, aż zostanie mocno zamocowana.
4. Podłącz ekspres do źródła zasilania, następnie naciśnij  , aby włączyć urządzenie.
5. Ekspres rozpocznie nagrzewanie. Poczekaj, aż ikony przestaną przygasać na wyświetlaczu. Oznacza to, że nagrzewanie się skończyło. Upewnij się, że ikona Espresso przestała przygasać, a następnie naciśnij  . Woda zacznie wypytywać. Urządzenie automatycznie zakończy swoją pracę. Podgrzewanie jest skończone.


PRZYGOTOWYWANIE ESPRESSO LUB ESPRESSO LUNGO

1. Wykonaj procedurę podgrzewania urządzenia opisaną w sekcji PODGRZEWANIE.
2. Wyjmij kolbę, przekręcając ją w lewą stronę.
3. Umieść odpowiednie sitko w kolbie.
4. Za pomocą miarki dodaj do sitka zmieloną kawę. Następnie ubij kawę za pomocą ubijaka znajdującego się po drugiej stronie miarki.
5. Umieść kolbę w uchwycie i obrócić ją w prawą stronę, aż zostanie mocno zamocowana.
6. Aby podgrzać filiżankę do Espresso, wlej do niej gorącej wody, a następnie wylej. Umieść gorącą filiżankę na płycie podgrzewającej.
Uwaga: Urządzenie nie jest wyposażone w filiżankę ani dzbanek do kawy, dlatego przygotuj swoją filiżankę.

- Umieść filiżankę na tacce ociekowej.
- Poczekaj, aż ikony na wyświetlaczu przestaną przygasać. Oznacza to, że nagrzewanie się skończyło.
- Upewnij się, że ikona Espresso lub Espresso Lungo przestała przygasać, a następnie naciśnij  lub . Kawa zacznie wyływać. Poczekaj, aż kawa przestanie wyływać.
- Naciśnij  by wyłączyć urządzenie. Twoja kawa jest już gotowa.

OSTRZEŻENIE: Nie pozostawiaj ekspresu do kawy bez nadzoru podczas jego pracy, ponieważ pewne czynności należy wykonać ręcznie.

- Wyjmij kolbę obracając ją w lewą stronę, a następnie wyrzuć resztki dociśniętej kawy z sitka.



UWAGA: Aby oczyścić ekspres po zakończeniu przygotowywania kawy wykonaj następujące czynności: odłącz przewód od gniazdka elektrycznego. Niektóre metalowe części mogą być nadal gorące, nie dotykaj ich do momentu aż nie ostygną. Umyj kolbę i sitko używając ciepłej wody z płynem do mycia naczyń, opłucz dokładnie i osusz. Nie myj ich w zmywarce. Wytrzyj dolną część głowicy z pozostałości zmielonej kawy, możesz do tego użyć wilgotnej szmatki lub papierowego ręcznika. Umieść kolbę (bez sitka) w głowicy. Umieść kubek poniżej otworów wylotowych kolby. Uruchom urządzenie, a następnie poczekaj, aż ikony przestaną przygasać na wyświetlaczu. Upewnij się, że ikona Espresso przestała przygasać, a następnie naciśnij , woda zacznie wyływać. Poczekaj, aż z wylotów przestanie wyływać woda.

PRZYGOTOWYWANIE LATTE MACCHIATO


- Wykonaj procedurę podgrzewania urządzenia opisaną w sekcji PODGRZEWANIE.
- Wyjmij kolbę, przekręcając ją w lewą stronę.
- Umieść odpowiednie sitko w kolbie.
- Za pomocą miarki dodaj do filtra zmieloną kawę. Następnie ubij kawę za pomocą ubijaka znajdującego się po drugiej stronie miarki.
- Umieść kolbę w uchwycie i obróć ją w prawą stronę, aż zostanie mocno zamocowana.
- Aby podgrzać filiżankę, wlej do niej gorącej wody, a następnie wylej. Umieść gorącą filiżankę na płycie podgrzewającej.

Uwaga: Urządzenie nie jest wyposażone w filiżankę ani dzbanek do kawy, dlatego przygotuj swoją filiżankę.



- Wyjmij zbiornik na mleko, naciśnij przyciski zwalniające i zdejmij pokrywkę by napełnić zbiornik odpowiednią ilością zimnego mleka. Nie przekraczaj poziomu MAX. Następnie włóż prawidłowo zbiornik do urządzenia.

8. Umieść filiżankę poniżej otworów wylotowych i skieruj dyszę spieniacza do środka filiżanki.
9. Dostosuj gęstość spienionego mleka za pomocą pokrętła regulacji spieniania oraz dostosuj położenie dyszy spieniacza do wysokości filiżanki.
10. Upewnij się, że ikona małego lub dużego Latte Macchiato przestała przygasać, a następnie naciśnij  lub  .

Uwaga: Nigdy nie dotykaj spieniacza podczas jego pracy. Zawsze uważaj, aby się nie poparzyć.

11. Po zakończeniu pracy, urządzenie przejdzie automatycznie w stan czuwania.
12. Naciśnij , aby wyłączyć urządzenie.
13. Jeżeli masz ochotę postodź kawę lub posyp piankę odrobiną kakao w proszku.

UWAGA:

- Aby uniknąć zatkania wylotu pary po zakończeniu spieniania mleka za każdym razem wykonaj następujące czynności: wyjmij zbiornik na mleko, zdejmij pokrywkę i napełnij go zimną, czystą wodą do poziomu MAX. Następnie włóż prawidłowo zbiornik do urządzenia. Upewnij się, że pokrętło regulacji spieniania znajduje się w odpowiedniej pozycji. Połóż pusty kubek poniżej otworów wylotowych i skieruj dyszę spieniacza do środka kubka. Poczekaj aż ikony przestaną przygasać na wyświetlaczu. Naciśnij , ze spieniacza zacznie wydobywać się woda. Urządzenie automatycznie zakończy swoją pracę. Przetrzyj zewnętrzne elementy spieniacza mokrą gąbką. Uważaj, aby się nie poparzyć.
- Aby oczyścić ekspres po zakończeniu przygotowywania kawy wykonaj następujące czynności: odłącz przewód od gniazdka elektrycznego. Niektóre metalowe części mogą być nadal gorące, nie dotykaj ich do momentu aż nie ostygną. Umyj kolbę i sitko używając ciepłej wody z płynem do mycia naczyń, optucz dokładnie i osusz. Nie myj ich w zmywarce. Wytrzyj dolną część głowicy z pozostałości zmielonej kawy, możesz do tego użyć wilgotnej szmatki lub papierowego ręcznika. Umieść kolbę (bez sitka) w głowicy. Umieść kubek poniżej otworów wylotowych kolby. Uruchom urządzenie, a następnie poczekaj, aż ikony przestaną przygasać na wyświetlaczu. Upewnij się, że ikona Espresso przestała przygasać, a następnie naciśnij , woda zacznie wyptywać. Poczekaj, aż z wylotów przestanie wyptywać woda.


PRZYGOTOWYWANIE CAPPUCCINO

1. Wykonaj procedurę podgrzewania urządzenia opisaną w sekcji PODGRZEWANIE.
 2. Wyjmij kolbę, przekręcając ją w lewą stronę.
 3. Umieść odpowiednie sitko w kolbie.
 4. Za pomocą miarki dodaj do sitka zmieloną kawę. Następnie ubij kawę za pomocą ubijaka znajdującego się po drugiej stronie miarki.
 5. Umieść kolbę w uchwycie i obróć ją w prawą stronę, aż zostanie mocno zamocowana.
 6. Aby podgrzać filiżankę, wlej do niej gorącej wody, a następnie wylej. Umieść gorącą filiżankę na płycie podgrzewającej.
- Uwaga:** Urządzenie nie jest wyposażone w filiżankę ani dzbanek do kawy, dlatego przygotuj swoją filiżankę.
7. Wyjmij zbiornik na mleko, naciśnij przyciski zwalniające i zdejmij pokrywkę by napętnić zbiornik odpowiednią ilością zimnego mleka. Nie przekraczaj poziomu MAX. Następnie włóż prawidłowo zbiornik do urządzenia.
 8. Umieść filiżankę poniżej otworów wylotowych i skieruj dyszę spieniacza do środka filiżanki.
 9. Dostosuj gęstość spienionego mleka za pomocą pokrętła regulacji spieniania oraz dostosuj położenie dyszy spieniacza do wysokości filiżanki.
 10. Upewnij się, że ikona małego lub dużego Cappuccino przestała przygasać, a następnie naciśnij





lub

Uwaga: Nigdy nie dotykaj spieniacza podczas jego pracy. Zawsze uważaj, aby się nie poparzyć.



11. Po zakończeniu pracy, urządzenie przejdzie automatycznie w stan czuwania.
12. Naciśnij , aby wyłączyć urządzenie.
13. Jeżeli masz ochotę postodź kawę lub posyp piankę odrobiną kakao w proszku.

UWAGA:


- Aby uniknąć zatkania wylotu pary po zakończeniu spieniania mleka za każdym razem wykonaj następujące czynności: wyjmij zbiornik na mleko, zdejmij pokrywkę i napętnij go zimną, czystą wodą do poziomu MAX. Następnie włóż prawidłowo zbiornik do urządzenia. Upewnij się, że pokrętło regulacji spieniania znajduje się w odpowiedniej pozycji. Potóż pusty kubek poniżej otworów wylotowych i skieruj dyszę spieniacza do środka kubka. Poczekaj aż ikony przestaną przygasać na wyświetlaczu. Naciśnij , ze spieniacza zacznie wydobywać się woda. Urządzenie automatycznie zakończy swoją pracę. Przetrzyj zewnętrzne elementy spieniacza mokrą gąbką. Uważaj, aby się nie poparzyć.

- Aby oczyścić ekspres po zakończeniu przygotowywania kawy wykonaj następujące czynności: odłącz przewód od gniazdka elektrycznego. Niektóre metalowe części mogą być nadal gorące, nie dotykaj ich do momentu aż nie ostygną. Umyj kolbę i sitko używając ciepłej wody z płynem do mycia naczyń, optucz dokładnie i osusz. Nie myj ich w zmywarce. Wytrzyj dolną część głowicy z pozostałości zmielonej kawy, możesz do tego użyć wilgotnej szmatki lub papierowego ręcznika. Umieść kolbę (bez sitka) w głowicy. Umieść kubek poniżej otworów wylotowych kolby. Uruchom urządzenie, a następnie poczekaj, aż ikony przestaną przygasać na wyświetlaczu. Upewnij się, że ikona Espresso przestała przygasać, a następnie naciśnij , woda zacznie wyływać. Poczekaj, aż z wylotów przestanie wyływać woda.



PRZYGOTOWYWANIE AMERICANO

1. Wykonaj procedurę podgrzewania urządzenia opisaną w sekcji PODGRZEWANIE.
2. Wyjmij kolbę, przekręcając ją w lewą stronę.
3. Umieść odpowiednie sitko w kolbie.
4. Za pomocą miarki dodaj do filtra zmieloną kawę. Następnie ubij kawę za pomocą ubijaka znajdującego się po drugiej stronie miarki.
5. Umieść kolbę w uchwycie i obróć ją w prawą stronę, aż zostanie mocno zamocowana.
6. Aby podgrzać filiżankę, wlej do niej gorącej wody, a następnie wylej. Umieść gorącą filiżankę na płycie podgrzewającej.
Uwaga: Urządzenie nie jest wyposażone w filiżankę ani dzbanek do kawy, dlatego przygotuj swoją filiżankę.
7. Umieść filiżankę na tacce ociekowej.
8. Poczekaj, aż ikony na wyświetlaczu przestaną przygasać. Oznacza to, że nagrzewanie się skończyło.
9. Upewnij się, że ikona funkcji przestała przygasać, a następnie naciśnij . Kawa zacznie wyływać. Poczekaj, aż kawa przestanie wyływać.
10. Naciśnij  by wyłączyć urządzenie. Twoja kawa jest już gotowa.


UWAGA:


- Aby oczyścić ekspres po zakończeniu przygotowywania kawy wykonaj następujące czynności: odłącz przewód od gniazdka elektrycznego. Niektóre metalowe części mogą być nadal gorące, nie dotykaj ich do momentu aż nie ostygną. Umyj kolbę i sitko używając ciepłej wody z płynem do mycia naczyń, optucz dokładnie i osusz. Nie myj ich w zmywarce. Wytrzyj dolną część głowicy z pozostałości zmielonej kawy, możesz do tego użyć wilgotnej szmatki lub papierowego ręcznika. Umieść kolbę (bez sitka) w głowicy. Umieść kubek poniżej otworów wylotowych kolby. Uruchom urządzenie, a następnie poczekaj, aż ikony przestaną przygasać na wyświetlaczu. Upewnij się, że ikona Espresso przestała przygasać, a następnie naciśnij , woda zacznie wyływać. Poczekaj, aż z wylotów przestanie wyływać woda.

SPIENIANIE MLEKA

1. Wyjmij zbiornik na mleko, naciśnij przyciski zwalniające i zdejmij pokrywkę by napętnić zbiornik odpowiednią ilością zimnego mleka. Nie przekraczaj poziomu MAX. Następnie włóż prawidłowo zbiornik do urządzenia.
2. Umieść kubek poniżej otworów wylotowych i skieruj dyszę spieniacza do środka kubka.
3. Dostosuj gęstość spienionego mleka za pomocą pokrętła regulacji spieniania oraz dostosuj położenie dyszy spieniacza do wysokości filiżanki.
4. Podłącz urządzenie do źródła zasilania.
5. Naciśnij , aby włączyć urządzenie, a następnie poczekaj, aż ikony przestaną przygasać na wyświetlaczu.
6. Upewnij się, że ikona funkcji przestała przygasać na wyświetlaczu, następnie naciśnij .

Uwaga: Nigdy nie dotykaj spieniacza podczas jego pracy. Zawsze uważaj, aby się nie poparzyć.

7. Po zakończeniu spieniania, urządzenie przejdzie automatycznie w stan czuwania.
8. Naciśnij , aby wyłączyć urządzenie.

UWAGA: Aby uniknąć zatkania wylotu pary po zakończeniu spieniania mleka za każdym razem wykonaj następujące czynności: wyjmij zbiornik na mleko, zdejmij pokrywkę i napełnij go zimną, czystą wodą do poziomu MAX. Następnie włóż prawidłowo zbiornik do urządzenia. Upewnij się, że pokrętło regulacji spieniania znajduje się w odpowiedniej pozycji. Potóż pusty kubek poniżej otworów wylotowych i skieruj dyszę spieniacza do środka kubka. Poczekaj aż ikony przestaną przygasać na wyświetlaczu. Naciśnij , ze spieniacza zacznie wydobywać się woda. Urządzenie automatycznie zakończy swoją pracę. Przetrzyj zewnętrzne elementy spieniacza moką gąbką. Uważaj, aby się nie poparzyć.

Dodatkowe informacje

Urządzenie wyłączy się automatycznie po około 25 minutach bezczynności.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA


1. Przed rozpoczęciem czyszczenia wyłącz urządzenie z zasilania i poczekaj, aż całkowicie ostygnie.
2. Obudowę ekspresu czyść regularnie wilgotną ściereczką. Zbiornik na wodę, zbiornik na mleko, wyjmowaną tackę oraz kratkę ociekową umyj i osusz.

Uwaga: Nie używaj ściernych środków czyszczących. Nigdy nie zanurzaj obudowy w wodzie.

3. Wyjmij kolbę, obracając ją w lewo, pozbądź się resztek kawy, a następnie umyj elementy płynem do mycia, wypłucz i osusz. Nie wolno myć elementów metalowych w zmywarce.
4. Wyczyść wszystkie akcesoria w wodzie i dokładnie wysusz.

Uwaga: Aby urządzenie działało prawidłowo, wyczyść je po każdym użyciu.

ODKAMIENIANIE

1. Aby mieć pewność, że ekspres do kawy działa sprawnie, jego wewnętrzne wężyki są czyste i przygotowuje najwyższej jakości kawę należy odkamieniać ekspres regularnie co 1-2 miesiące oraz wtedy, gdy zauważysz osadzanie się kamienia - nawet jeśli używasz wody filtrowanej lub korzystasz ze stacji uzdatniania wody.
2. Napętnij zbiorniki wodą i odkamieniaczem do poziomu MAX (proporcja wody i odkamieniacza wynosi 4:1, szczegóły dotyczące przygotowania roztworu umieszczone są na odkamieniaczu). Jako zamiennik tradycyjnego odkamieniacza możesz użyć także kwasu cytrynowego (roztwór wody oraz kwasu cytrynowego w skali 100:3).
3. Umieść odpowiedni pojemnik na płyn pod kolbą i skieruj dyszę spieniacza do środka pojemnika.
4. Uruchom ekspres, a następnie poczekaj aż ikony przestaną migać na wyświetlaczu.
5. Naciśnij  by uruchomić funkcję czyszczenia. Woda zacznie wyływać z dyszy spieniacza przez około 20 sekund, a następnie przez kolejne około 40 sekund woda zacznie wyływać z gniazda kolby.
6. Opróżnij zbiorniki i wlej do nich zimną, czystą wodę do poziomu MAX. Następnie umieść zbiorniki z powrotem w ekspresie.
7. Powtórz dwukrotnie kroki od 4 do 6, by pozbyć się z ekspresu pozostałości po odkamieniaczu.

DANE TECHNICZNE

Moc	1350W
Napięcie / Częstotliwość	220-240V ~ 50/60 Hz

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Problem	Przyczyna	Rozwiązanie
Woda wycieka z dołu ekspresu do kawy.	W tacce ociekowej znajduje się za dużo wody.	Opróżnij tackę ociekową.
	Tacka ociekowa została nieprawidłowo zamontowana.	Zamontuj poprawnie tackę ociekową.
	Ekspres do kawy jest uszkodzony.	Skontaktuj się z serwisem YOER.
Woda wycieka z zewnętrznej strony kolby.	Na krawędzi kolby jest kawa.	Usuń nadmiar kawy.
W smaku kawy wyczuwalny jest kwas i ocet.	Ekspres nie został odpowiednio przepłukany po procesie odkamieniania.	Przepłucz ekspres kilka razy zgodnie z instrukcją „Przed pierwszym użyciem”.
	Kawa przechowywana jest w gorącym, wilgotnym miejscu przez długi czas. Jakość kawy uległa pogorszeniu.	Użyj świeżej kawy i przechowuj nieużywaną kawę w chłodnym, suchym miejscu. Po otwarciu opakowania z kawą ponownie szczelnie ją zamknij i przechowuj w chłodnym miejscu, aby zachować jej świeżość.
Ekspres do kawy nie włącza się.	Ekspres nie jest prawidłowo podłączony do zasilania.	Upewnij się, że przewód zasilający jest prawidłowo podłączony, jeśli urządzenie nadal nie działa skontaktuj się z serwisem YOER.
Ekspres nie parzy kawy.	Zbiornik na wodę został nieprawidłowo zamontowany.	Zamontuj prawidłowo zbiornik na wodę.
	W zbiorniku na wodę znajduje się nieodpowiednia ilość wody.	Upewnij się, że poziom wody znajduje się pomiędzy znakiem "MAX" i znakiem "MIN" na zbiorniku.
	Ekspres nie nagrzał się do odpowiedniej temperatury. Ikony funkcji przygasają na wyświetlaczu.	Poczekaj, aż ikony przestaną przygasać na wyświetlaczu.
Spiniacz nie działa prawidłowo.	Zbiornik na mleko został nieprawidłowo zamontowany.	Zamocuj prawidłowo w ekspresie. Po prawidłowym umieszczeniu zbiornika na mleko usłyszysz charakterystyczne kliknięcie.
	Ikona funkcji spieniania mleka przygasza na wyświetlaczu.	Spiniacz będzie działał, dopiero po nagraniu ekspresu, kiedy ikona funkcji spieniania mleka przestanie przygasać na wyświetlaczu.

POLSKI

Spieniacz nie działa prawidłowo.	Ekspres nie dostarcza wystarczająco dużo pary.	Upewnij się, że w zbiorniku na wodę jest odpowiednia ilość wody.
	Użyto odtłuszczonego mleka.	Użyj pełnotłustego lub półtłustego mleka.
	Wylot pary jest zablokowany.	Wyłącz ekspres, poczekaj aż ostygnie, a następnie kilkakrotnie wsuń do wylotu pary spieniacza igłę o średnicy około 1 mm. Czyść spieniacz po każdym użyciu.
	Ekspres jest zapowietrzony.	Poruszaj zbiornikiem z wodą kilkakrotnie w górę i w dół.
Woda nie wyływa ze spieniacza.	Zbiornik na mleko został nieprawidłowo zamontowany.	Zamocuj prawidłowo w ekspresie. Po prawidłowym umieszczeniu zbiornika na mleko usłyszysz charakterystyczne kliknięcie.
	W zbiorniku na wodę znajduje się nieodpowiednia ilość wody.	Upewnij się, że poziom wody znajduje się pomiędzy znakiem "MAX" i znakiem "MIN" na zbiorniku.
	Ikony przygasają na wyświetlaczu.	Poczekaj, aż ekspres skończy nagrzewanie.
Ikona funkcji czyszczenia przygasa na ekranie	Urządzenie jest zabrudzone.	Naciśnij i przytrzymaj przycisk funkcji czyszczenia przez ok. 4 sekundy aby uruchomić funkcję automatycznego czyszczenia.

Nie naprawiaj urządzenia samodzielnie, jeśli nie znalazłeś przyczyny awarii, skontaktuj się z autoryzowanym serwisem Yoer.

ŚRODOWISKO



Produkt zawiera materiały nadające się do recyklingu. Nie wyrzucaj produktu razem z odpadami komunalnymi. Proszę skontaktować się z najbliższym punktem zbiórki odpadów.

WARUNKI GWARANCJI I NAPRAWY

Gwarancja na produkt obejmuje usterki powstałe w wyniku błędów materiałowych lub produkcyjnych. W ramach gwarancji producent zobowiązuje się do naprawy lub wymiany wszelkich wadliwych elementów, pod warunkiem, że urządzenie było używane zgodnie z instrukcją i nie było modyfikowane, naprawiane lub w jakikolwiek sposób naruszane przez nieupoważnioną do tego osobę, ani też uszkodzone w wyniku nieprawidłowego użycia lub transportu. Gwarancja nie obejmuje naturalnego zużycia się elementów, ani elementów łatwo tłukących się, jak szkło, czy ceramika.

Niniejsza gwarancja nie ogranicza ustawowych praw konsumenta ani innych praw, jakie konsument posiada zgodnie z obowiązującymi przepisami, które dotyczą zakupu przedmiotów użytkowych.

W przypadku roszczenia gwarancyjnego należy zwrócić się do specjalistycznego punktu sprzedaży lub bezpośrednio do autoryzowanego serwisu Yoer. W momencie składania reklamacji należy podać rodzaj usterki oraz dołączyć kopię dowodu zakupu.

IMPORTANT SAFEGUARDS

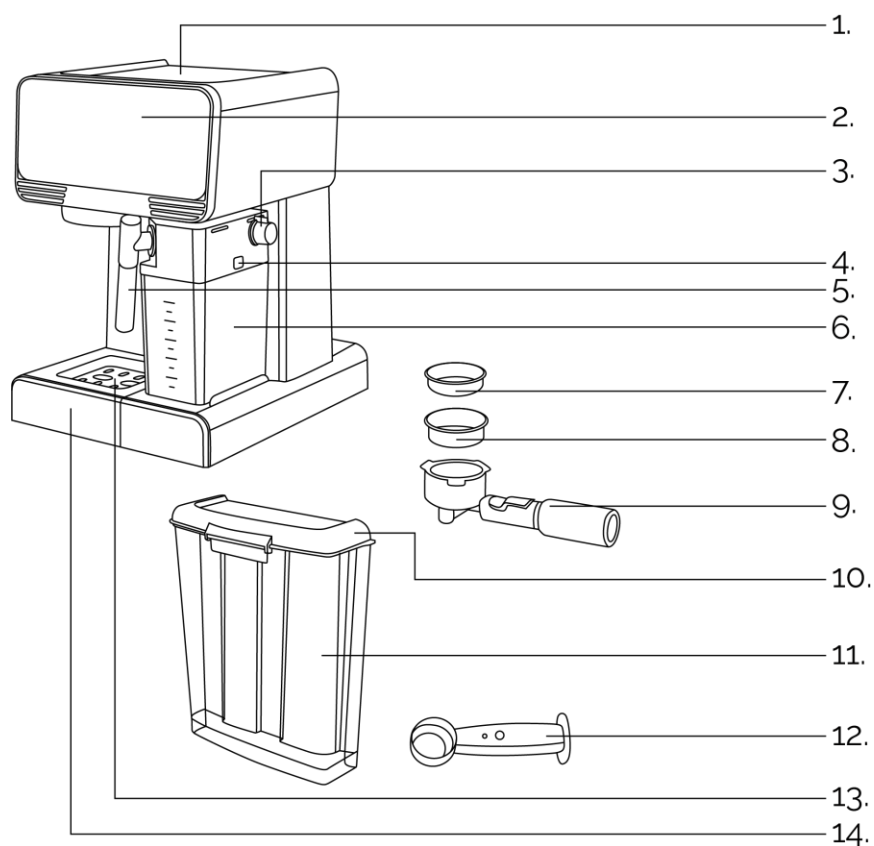
When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed including the following:

1. Read all instructions before using and keep for future reference.
2. Before using check that the voltage of wall outlet corresponds to rated voltage marked on the rating plate. If it does not, contact your dealer and do not use the appliance.
3. This appliance has been incorporated with a grounded plug. Please ensure the wall outlet in your house is well earthed.
4. To protect against fire, electric shock and injury to persons do not immerse main parts of the product, cord, plug, in water or other liquid.
5. The appliance must not be immersed.
6. Remove plug from wall outlet before cleaning and when not in use. Allow appliance cool down completely before taking off, attaching components or before cleaning.
7. Do not operate any appliance with a damaged cord or plug or after the appliance malfunctions, or is dropped or damaged in any manner. Return appliance to the nearest authorized service facility for examination, repair or electrical or mechanical adjustment.
8. The use of accessory attachments not recommended by the appliance manufacturer may result in fire, electric shock or injury to persons.

9. Place appliance on flat surface or table, do not hang power cord over the edge of table or counter.
10. Ensure the power cord do not touch hot surface of appliance.
11. To avoid damaging the device, do not place the coffee maker on a hot surface, close to fire, electronic or electrical devices, or near strong magnetic fields.
12. Keep the device away from sources of moisture, gasoline, flammable gases, stoves, and other sources of heat.
13. To disconnect, remove plug from wall outlet. Always hold the plug. But never pull the cord.
14. Do not use appliance for other than intended use and place it in a dry environment.
15. Be careful not to get burned by the steam.
16. Do not touch the hot surface of appliance (such as steam wand, and the steel mesh just boiling). Use handle or knobs.
17. Do not let the coffee maker operate without water.
18. DO NOT remove the metal funnel while brewing coffee. Please remove the metal funnel to make additional coffee after finish brewing for more than 10 seconds. Caution should also be taken while removing the metal funnel since the metal parts will be hot. Please make sure to hold it by the handle and to use the filter retention clip to dispose the grounds. Caution should be taken when moving unit with liquids.

19. Connect plug to wall outlet before using and turn any switch off before plug is removed from wall outlet.
20. This appliance can be used by children aged from 8 years and above if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and if they understand the hazards involved. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 and supervised. Keep the appliance and its cord out of reach of children aged less than 8 years.
21. Appliances can be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
22. Children shall not play with the appliance.
23. Do not use outdoors.
24. This appliance is intended to be used for household use only. Any other use is considered inappropriate and dangerous.
25. The manufacturer does not accept liability for damage resulting from failure to follow the instruction.

KNOW YOUR ESPRESSO MACHINE



1. Cup heating plate
2. Control panel with display
3. Frothing adjustment knob
4. Release buttons for the milk tank lid
5. Adjustable milk frother nozzle
6. Milk tank
7. 1 cup filter

8. 2 cup filter
9. Porta-filter
10. Water tank lid
11. Water tank
12. Measuring spoon with tamper
13. Drip plate
14. Drip tray

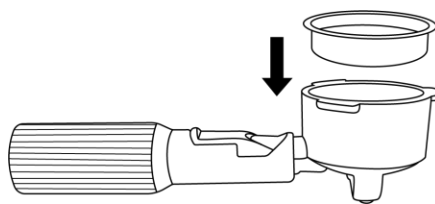
CONTROL PANEL



Symbol	Description	Recommended cup filter
	ON/OFF button	NA
	Espresso	2 cup filter
	Espresso Lungo	2 cup filter
	Small Latte Macchiato	1 cup filter
	Large Latte Macchiato	2 cup filter
	Small Cappuccino	1 cup filter
	Large Cappuccino	2 cup filter
	Americano	2 cup filter
	Milk frothing	NA
	Cleaning function	NA

INSERTING THE CUP FILTER

Place the filter in the porta-filter following the illustration below.



BEFORE THE FIRST USE

1. Take the unit out of the box and remove all of the protective foil.
2. To rinse the unit fill water tank and milk tank with cold, clear water only to the MAX level.
3. Place the water tank and milk tank properly in the unit. After inserting the milk tank properly, you will hear a distinctive click.
4. Set cup filter into metal funnel (no coffee in cup filter), then put the metal funnel under the metal funnel holder (see Fig.1), and turn it to the right until it is fixed tightly (see Fig.2 and Fig.3).

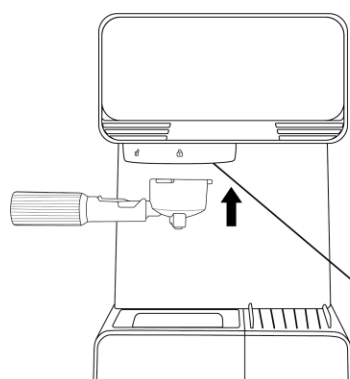


Fig. 1

Metal funnel holder

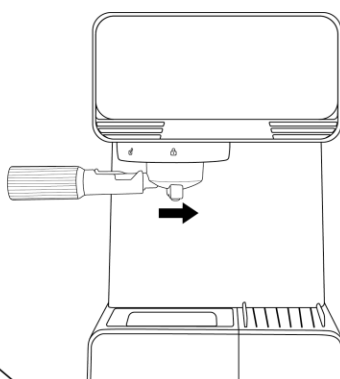


Fig. 2

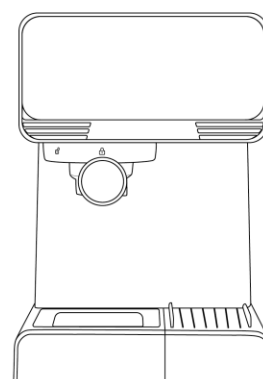






Fig. 3




5. Place the appropriate liquid container below the outlet openings and direct the frother nozzle into the center of the container.
6. Plug in the device.
7. Start the device using ; the icons on the display will begin to dim until the espresso machine heats up.
8. Press  To activate the cleaning function, water will start flowing from the frother nozzle for about 20 seconds, and then for another approximately 40 seconds, water will start flowing from the portafilter spout.
9. The device will automatically finish the cleaning process. You can then empty the water from the container and thoroughly clean it. The device is ready for use.


PREHEATING

To make a cup of good hot Espresso coffee, it is recommended to preheat the appliance before making coffee, including the funnel and cup, so that the coffee flavour will not be influenced by the cold parts.




1. Remove the removable water tank and fill it with desired water, the water level should be between the "MAX" mark and the "MIN" mark in the tank. Then insert the tank into the appliance properly.
2. Place the espresso cup on the drip tray.
Note: As the appliance is not equipped with any cup or jug, prepare your own cup.
3. Set cup filter into metal funnel (no coffee in cup filter), then put the metal funnel under the metal funnel holder, and turn it to the right until it is fixed tightly.
4. Plug in the device and press  to turn it on.
5. The device begins preheating. Wait until the icons stops dimming on the display. It means that the preheating is finished. Make sure that the Espresso icon is no longer dimming, and then press . Water will flow out. The device will stop its operation automatically. Preheating will be finished.

MAKE ESPRESSO OR ESPRESSO LUNGO


1. Perform the device preheating procedure described in the PREHEATING section.
2. Remove the funnel by turning it to the left.
3. Set correct cup filter into metal funnel.
4. Add ground coffee to cup filter with measuring spoon, then press the ground coffee powder tightly with the tamper.
5. Set metal funnel under the metal funnel holder and turn it to the right until it is fixed tightly.
6. Pour out the hot water in the espresso cup. Then place the hot cup on the cup heating plate.
Note: As the appliance is not equipped with any cup or jug, prepare your own cup.
7. Place the cup on the drip tray.
8. Wait until the icons stops dimming. It means that the preheating is finished.
9. Make sure that the icon of Espresso or Espresso Lungo is no longer dimming, and then press 
or . Coffee will come out. Wait until coffee stops flowing out.
10. Press  to turn off the device. Your coffee is ready.
WARNING: Do not leave the coffee maker unattended during making coffee, as you need operate manually sometimes!
11. You can take the metal funnel out by turning to the left, then pour the coffee residue out with the cup filter pressed by press bar.


WARNING: To clean the unit after preparing coffee follow these instructions: Unplug the device. Some metal parts may still be hot, do not touch them until they have cooled down. Wash the porta-filter and filter using warm water with dish soap, rinse it carefully and dry off. Do not wash in a dishwasher. Wipe coffee remains off the upper part of the head. You may use a damp cloth or a paper towel. Place portafilter (without a filter installed) in the head. Place a cup under porta-filter nozzles. Turn on the device, and then wait until the icons stops dimming. Make sure that the Espresso icon is no longer dimming, and then press . Water will flow out. Wait until water stops flowing out.

MAKE LATTE MACCHIATO




1. Perform the device preheating procedure described in the PREHEATING section.
2. Remove the funnel by turning it to the left.
3. Set correct cup filter into metal funnel.
4. Add ground coffee to cup filter with measuring spoon, then press the ground coffee powder tightly with the tamper.
5. Set metal funnel under the metal funnel holder and turn it to the right until it is fixed tightly.
6. Pour out the hot water in the cup. Then place the hot cup on the cup heating plate.
Note: As the appliance is not equipped with any cup or jug, prepare your own cup.
7. Remove the milk tank, press the release buttons, and remove the lid to fill the tank with the appropriate amount of cold milk. Do not exceed the MAX level. Then, properly insert the tank into the device.
8. Place a cup below the outlet openings and aim the frother nozzle into the center of the cup.
9. Adjust the frothed milk density using the frothing adjustment knob and adjust the frother nozzle position to the cup's height.
10. Make sure the icon for a small or large Latte Macchiato stops dimming, then press  or .
Note: Never touch the frother during its operation. Always be careful not to scald yourself.
11. After completing its operation, the device will automatically enter standby mode.
12. Press  to turn the device off.
13. Sweeten if desired, sprinkle the froth with a little cocoa powder.

WARNING:


- To avoid clogging of the steam nozzle after frothing follow these instructions: Remove the milk tank, take off the lid, and fill it with cold, clean water up to the MAX level. Then, properly insert the tank into the device. Ensure that the frothing adjustment knob is in the correct position. Place an empty cup below the outlet openings and aim the frother nozzle into the center of the cup. Wait until the icons stop dimming on the display. Press , and water will start coming out of the frother. The device will automatically finish its operation. Wipe the external parts of the frother with a damp sponge. Be careful not to scald yourself


- To clean the unit after preparing coffee follow these instructions: Unplug the device. Some metal parts may still be hot, do not touch them until they have cooled down. Wash the porta-filter and filter using warm water with dish soap, rinse it carefully and dry off. Do not wash in a dishwasher. Wipe coffee remains off the upper part of the head. You may use a damp cloth or a paper towel. Place portafilter (without a filter installed) in the head. Place a cup under porta-filter nozzles. Turn on the device, and then wait until the icons stops dimming. Make sure that the Espresso icon is no longer dimming, and then press . Water will flow out. Wait until water stops flowing out.

MAKE CAPPUCCINO



- Perform the device preheating procedure described in the PREHEATING section.
- Remove the funnel by turning it to the left.
- Set correct cup filter into metal funnel.
- Add ground coffee to cup filter with measuring spoon, then press the ground coffee powder tightly with the tamper.
- Set metal funnel under the metal funnel holder and turn it to the right until it is fixed tightly.
- Pour out the hot water in the cup. Then place the hot cup on the cup heating plate.
Note: As the appliance is not equipped with any cup or jug, prepare your own cup.
- Remove the milk tank, press the release buttons, and remove the lid to fill the tank with the appropriate amount of cold milk. Do not exceed the MAX level. Then, properly insert the tank into the device.
- Place a cup below the outlet openings and aim the frother nozzle into the center of the cup.
- Adjust the frothed milk density using the frothing adjustment knob and adjust the frother nozzle position to the cup's height.
- Make sure the icon for a small or large Cappuccino stops flashing, then press  or .
- Note:** Never touch the frother during its operation. Always be careful not to scald yourself.
- After completing its operation, the device will automatically enter standby mode.
- Press  to turn off the device.
- If desired, sweeten the coffee or sprinkle a bit of cocoa powder on the froth.

WARNING:


- To avoid clogging of the steam nozzle after frothing follow these instructions: Remove the milk tank, take off the lid, and fill it with cold, clean water up to the MAX level. Then, properly insert the tank into the device. Ensure that the frothing adjustment knob is in the correct position. Place an empty cup below the outlet openings and aim the frother nozzle into the center of the cup. Wait until the icons stop dimming on the display. Press , and water will start coming out of the frother. The device will automatically finish its operation. Wipe the external parts of the frother with a damp sponge. Be careful not to scald yourself.

- To clean the unit after preparing coffee follow these instructions: Unplug the device. Some metal parts may still be hot, do not touch them until they have cooled down. Wash the porta-filter and filter using warm water with dish soap, rinse it carefully and dry off. Do not wash in a dishwasher. Wipe coffee remains off the upper part of the head. You may use a damp cloth or a paper towel. Place portafilter (without a filter installed) in the head. Place a cup under porta-filter nozzles. Turn on the device, and then wait until the icons stops dimming. Make sure that the Espresso icon is no longer dimming, and then press . Water will flow out. Wait until water stops flowing out.




MAKE AMERICANO

1. Perform the device preheating procedure described in the PREHEATING section.
2. Remove the funnel by turning it to the left..
3. Set correct cup filter into metal funnel.
4. Add ground coffee to cup filter with measuring spoon, then press the ground coffee powder tightly with the tamper.
5. Set metal funnel under the metal funnel holder and turn it to the right until it is fixed tightly.
6. Pour out the hot water in the cup. Then place the hot cup on the cup heating plate.
Note: As the appliance is not equipped with any cup or jug, prepare your own cup.
7. Place the cup on the drip tray.
8. Wait until the icons on the display stop dimming. This indicates that the heating is complete.
9. Ensure that the function icon has stopped dimming, then press . The coffee will start to flow. Wait until the coffee stops flowing.
10. Press  to turn the device off.


WARNING:

- To clean the unit after preparing coffee follow these instructions: Unplug the device. Some metal parts may still be hot, do not touch them until they have cooled down. Wash the porta-filter and filter using warm water with dish soap, rinse it carefully and dry off. Do not wash in a dishwasher. Wipe coffee remains off the upper part of the head. You may use a damp cloth or a paper towel. Place portafilter (without a filter installed) in the head. Place a cup under porta-filter nozzles. Turn on the device, and then wait until the icons stops dimming. Make sure that the Espresso icon is no longer dimming, and then press . Water will flow out. Wait until water stops flowing out.

FROTHING MILK

1. Remove the milk tank, press the release buttons, and remove the lid to fill the tank with the appropriate amount of cold milk. Do not exceed the MAX level. Then, properly insert the tank into the device.
2. Place a cup below the outlet openings and aim the frother nozzle into the center of the cup.
3. Adjust the frothed milk density using the frothing adjustment knob and adjust the frother nozzle position to the cup's height.
4. Connect the device to a power source.
5. Press  to turn on the device, then wait until the icons stop dimming on the display.
6. Ensure that the function icon has stopped dimming on the display, then press .
Note: Never touch the frother during its operation. Always be careful not to scald yourself.
7. After frothing is complete, the device will automatically enter standby mode.
8. Press  to turn off the device.

WARNING: To avoid clogging of the steam nozzle after frothing follow these instructions: Remove the milk tank, take off the lid, and fill it with cold, clean water up to the MAX level. Then, properly insert the tank into the device. Ensure that the frothing adjustment knob is in the correct position. Place an empty cup below the outlet openings and aim the frother nozzle into the center of the

cup. Wait until the icons stop dimming on the display. Press , and water will start coming out of the frother. The device will automatically finish its operation. Wipe the external parts of the frother with a damp sponge. Be careful not to scald yourself

Additional information

After about 25 minutes of inactivity, the device will turn off automatically.


CLEANING AND MAINTENANCE:

1. Cut off power source and let the coffee maker cool down completely before cleaning.
2. Clean housing of coffee maker with moisture-proof sponge often and clean water tank, milk tank, drip tray and removable shelf regularly then dry them.

Note: Do not clean with alcohol or solvent cleanser. Never immerse the housing in water for cleaning.

3. Detach the metal funnel by turning it to the left, get rid of coffee residue inside, then you can clean it with cleanser, but at last you must rinse with clear water. Do not wash the metal funnel in a dishwasher.
 4. Clean all the attachments in the water and dry thoroughly.
- Note:** Clean the appliance after every use in order to make it work properly.

CLEANING MINERAL DEPOSITS

1. To ensure that the coffee maker operates smoothly, its internal tubes are clean, and it produces high-quality coffee, it's necessary to descale the coffee maker regularly every 1-2 months and whenever you notice the build-up of scale, even if you use filtered water or a water conditioning station.
2. Fill the tanks with water and descaler up to the MAX level (the water-to-descaler ratio is 4:1, details about preparing the solution can be found on the descaler packaging). As an alternative to traditional descaler, you can also use citric acid (a solution of water and citric acid in a ratio of 100:3).
3. Place an appropriate container under the porta-filter and direct the frother nozzle into the center of the container.
4. Start the coffee maker, then wait until icons stop dimming on the display.
5. Press  to activate the cleaning function. Water will start flowing from the frother nozzle for about 20 seconds, and then for another approximately 40 seconds, water will start flowing from the porta-filter spout.
6. Empty the tanks and fill them with cold, clean water up to the MAX level. Then, place the tanks back into the coffee maker.
7. Repeat steps 4 to 6 twice to remove any remaining residue from the descaler from the coffee maker.

TECHNICAL SPECIFICATION

Power	1350W
Voltage / Frequency	220-240V ~ 50/60 Hz

TROUBLESHOOTING

Symptom	Cause	Solution
Water leaks from the bottom of coffee maker.	There is much water in the drip tray.	Please clean the drip tray.
	The drip tray is not installed properly.	Install the drip tray properly.
	The coffee maker is malfunction.	Please contact Yoer service.
Water leaks out of outer side of filter.	There is some coffee powder on filter edge.	Get rid of them.
Acid (vinegar) taste exists in Espresso coffee.	No clean correctly after cleaning mineral deposits.	Clean coffee maker per the content in "BEFORE FIRST USE" for several times.
	The coffee powder is stored in a hot, wet place for a long time. The coffee powder turns bad.	Please use fresh coffee powder, and store unused coffee powder in a cool, dry place. After opening a package of coffee powder, reseal it tightly and store it in a refrigerator to maintain its freshness.
The coffee maker cannot work any more.	The power outlet is not plugged well.	Plug the power cord into a wall outlet correctly, if the appliance still does not work, please contact Yoer service.
The device does not brew coffee.	The water tank is not mounted properly.	Place the water tank properly.
	The water tank contains an incorrect amount of water.	Make sure that the water level is between "MAX" and "MIN" marks on the tank.
	The coffee maker has not heated up to the appropriate temperature. The function icons are dimming on the display.	Wait until the icons stops dimming.
The steam cannot froth.	The milk tank has been improperly installed.	Place the milk tank properly to the coffee maker. After correctly placing the milk container, you will hear a distinctive click.

ENGLISH

The steam cannot froth.	The milk frothing icon is flashing on the display.	The frother will operate only after the coffee maker has heated up, when the milk frothing icon stops flashing on the display.
	Ran out of steam.	Ensure there is enough water in the water tank.
	Skimmed milk was used.	Please use full-fat or semi-skimmed milk.
	The steam outlet is blocked.	Turn off the coffee maker, wait for it to cool down, and then insert a needle with a diameter of about 1 mm into the steam outlet several times. Clean the frother after each use.
	There is too much air in the unit.	Move the water tank up and down several times.
No water comes out of the frother.	The milk container has been improperly installed.	Place the milk tank properly to the coffee maker. After correctly placing the milk container, you will hear a distinctive click.
	The water tank contains an incorrect amount of water.	Make sure that the water level is between "MAX" and "MIN" marks on the tank.
	The coffee maker has not heated up to the appropriate temperature. The function icons are dimming on the display.	Wait until the icons stops dimming.
The cleaning function icon is dimming on the display	The device needs cleaning.	Press and hold the cleaning function button for approximately 4 seconds to activate the automatic cleaning function.

Do not take apart the appliance by yourself if the cause of failure is not found, you had better contact certified serving center Yoer.

ENVIRONMENT



■ This product contains recyclable materials. Do not dispose this product as unsorted municipal waste. Please contact your local municipality for the nearest collection point.

WARRANTY AND REPAIR

The product warranty includes defects resulting from material or manufacturing defects. This warranty is only valid if the appliance has been used in accordance with the instructions, and provided that it has not been modified, repaired or interfered with by any unauthorized person or damaged by misuse or transportation. The warranty does not apply to defects resulting from natural wear of components or non-breakables such as glass and ceramic items.

This warranty does not limit the customer's basic or any other rights granted by laws regarding appliance purchase.

In the event of a warranty claim please contact the verified vendor or Yoer Service. While submitting the claim please attach information on the nature of the malfunction and a proof of purchase.

WICHTIGE SICHERHEITSMASSNAHMEN

Beim Gebrauch von Elektrogeräten sollten immer grundlegende Sicherheitsvorkehrungen getroffen werden, darunter die folgenden:

1. Lesen Sie vor der Verwendung alle Anweisungen durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.
2. Überprüfen Sie vor der Inbetriebnahme, ob die Spannung der Steckdose der auf dem Typenschild angegebenen Nennspannung entspricht. Wenn dies nicht der Fall ist, wenden Sie sich an Ihren Händler und verwenden Sie das Gerät nicht.
3. Dieses Gerät ist mit einem geerdeten Stecker ausgestattet. Bitte stellen Sie sicher, dass die Steckdose in Ihrem Haus gut geerdet ist.
4. Zum Schutz vor Feuer, Stromschlag und Verletzungen dürfen Hauptteile des Produkts (Kabel und Stecker) nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten getaucht werden.
5. Das Gerät darf nicht untergetaucht werden.
6. Ziehen Sie vor der Reinigung und bei Nichtgebrauch den Stecker aus der Steckdose. Lassen Sie das Gerät vollständig abkühlen, bevor Sie es abnehmen, Komponenten anbringen oder reinigen.
7. Betreiben Sie kein Gerät mit einem beschädigten Kabel oder Stecker oder nachdem das Gerät eine Fehlfunktion aufweist, heruntergefallen ist oder auf irgendeine Weise beschädigt wurde.

Bringen Sie das Gerät zur Überprüfung, Reparatur oder elektrischen oder mechanischen Einstellung zur nächstgelegenen autorisierten Servicestelle.

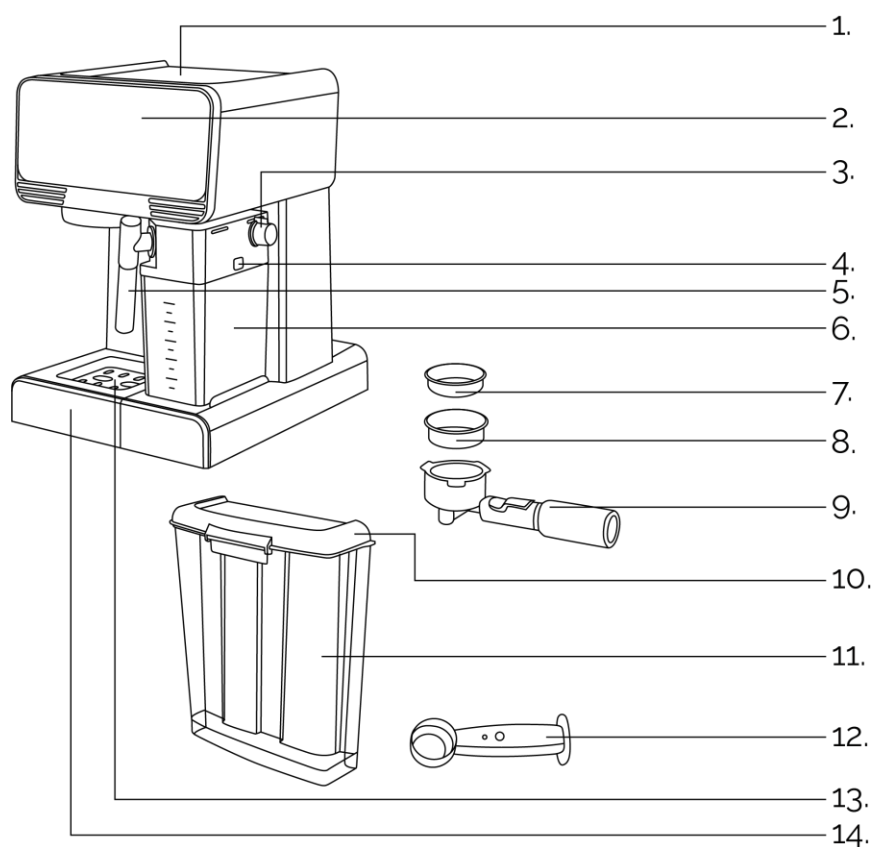
8. Die Verwendung von Zubehörteilen, die nicht vom Gerätehersteller empfohlen werden, kann zu Bränden, Stromschlägen oder Verletzungen von Personen führen.
9. Stellen Sie das Gerät auf eine ebene Fläche oder einen Tisch. Hängen Sie das Netzkabel nicht über die Tisch- oder Thekenkante.
10. Stellen Sie sicher, dass das Netzkabel die heiße Oberfläche des Geräts nicht berührt.
11. Um Schäden am Gerät zu vermeiden, stellen Sie die Kaffeemaschine nicht auf eine heiße Oberfläche, in die Nähe von Feuer, elektronischen oder elektrischen Geräten oder in die Nähe starker Magnetfelder.
12. Halten Sie das Gerät von Feuchtigkeitsquellen, Benzin, brennbaren Gasen, Öfen und anderen Wärmequellen fern.
13. Zum Trennen ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose. Halten Sie immer den Stecker fest. Aber ziehen Sie niemals an der Schnur.
14. Benutzen Sie das Gerät nur für den vorgesehenen Zweck und stellen Sie es in einer trockenen Umgebung auf.
15. Achten Sie darauf, dass Sie sich nicht am Dampf verbrennen.

16. Berühren Sie nicht die heiße Oberfläche des Geräts (z. B. die Dampfdüse oder das gerade kochende Stahlgitter). Griffe oder Knöpfe verwenden.
17. Lassen Sie die Kaffeemaschine nicht ohne Wasser laufen.
18. Entfernen Sie den Metalltrichter NICHT, während Sie Kaffee zubereiten. Bitte entfernen Sie den Metalltrichter, um weiteren Kaffee zuzubereiten, nachdem der Brühvorgang länger als 10 Sekunden beendet ist. Auch beim Entfernen des Metalltrichters ist Vorsicht geboten, da die Metallteile heiß sind. Bitte achten Sie darauf, ihn am Griff festzuhalten und die Filterhalteklammer zum Entsorgen des Kaffeesatzes zu verwenden. Beim Bewegen des Geräts mit Flüssigkeiten ist Vorsicht geboten.
19. Schließen Sie den Stecker vor der Verwendung an die Steckdose an und schalten Sie alle Schalter aus, bevor Sie den Stecker aus der Steckdose ziehen.
20. Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren verwendet werden, wenn sie beaufsichtigt oder in die sichere Verwendung des Geräts eingewiesen werden und die damit verbundenen Gefahren verstehen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern durchgeführt werden, es sei denn, sie sind älter als 8 Jahre und werden beaufsichtigt. Bewahren Sie das Gerät und sein Kabel außerhalb der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren auf.
21. Geräte können von Personen mit eingeschränkten physischen,

sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen verwendet werden, wenn sie beaufsichtigt werden oder in die sichere Verwendung des Geräts eingewiesen wurden und die damit verbundenen Gefahren verstehen.

22. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
23. Nicht im Freien verwenden.
24. Dieses Gerät ist ausschließlich für den Hausgebrauch bestimmt. Jede andere Verwendung gilt als ungeeignet und gefährlich.
25. Für Schäden, die aus der Nichtbeachtung der Anleitung entstehen, übernimmt der Hersteller keine Haftung.

KENNEN SIE IHRE ESPRESSOMASCHINE



- | | |
|--|-----------------------------|
| 1. Tassenwärmeplatte | 8. 2-Tassen-Filter |
| 2. Bedienfeld mit Display | 9. Siebträger |
| 3. Milchaufschäumregler | 10. Deckel des Wassertanks |
| 4. Entriegelungstasten für den Milchbehälterdeckel | 11. Wassertank |
| 5. Einstellbare Milchdüse | 12. Messlöffel mit Stampfer |
| 6. Milchbehälter | 13. Tropfblech |
| 7. 1-Tassen-Filter | 14. Tropfschale |

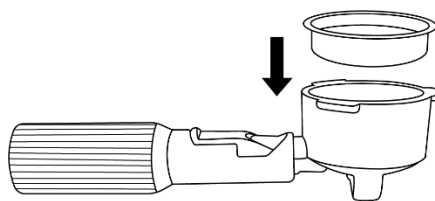
BEDIENFELD



Symbol	Beschreibung	Empfohlener Tassenfilter
	AN/AUS Schalter	NA
	Espresso	2-Tassen-Filter
	Espresso Lungo	2-Tassen-Filter
	Kleiner Latte Macchiato	1 Tassenfilter
	Großer Latte Macchiato	2-Tassen-Filter
	Kleiner Cappuccino	1 Tassenfilter
	Großer Cappuccino	2-Tassen-Filter
	Americano	2-Tassen-Filter
	Milch schäumt	NA
	Reinigungsfunktion	NA

EINSETZEN DES BECHERFILTERS

Platzieren Sie den Filter gemäß der Abbildung unten im Siebträger.



VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH

1. Nehmen Sie das Gerät aus der Verpackung und entfernen Sie die gesamte Schutzfolie.
2. Um das Gerät zu spülen, füllen Sie den Wassertank und den Milchtank nur bis zum Füllstand MAX mit kaltem, klarem Wasser.
3. Platzieren Sie den Wassertank und den Milchtank ordnungsgemäß im Gerät. Nachdem Sie den Milchtank richtig eingesetzt haben, hören Sie ein deutliches Klicken.
4. Setzen Sie den Tassenfilter in den Metalltrichter ein (kein Kaffee im Tassenfilter), setzen Sie dann den Metalltrichter unter den Metalltrichterhalter (siehe Abb. 1) und drehen Sie ihn nach rechts, bis er fest sitzt (siehe Abb. 2 und Abb. 3).

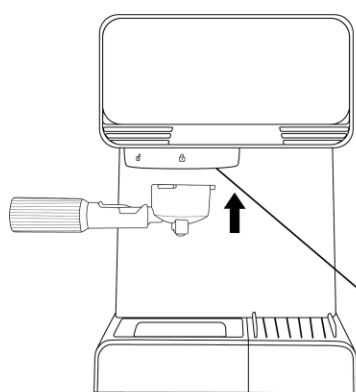


Abb. 1

Metaltrichterhalter

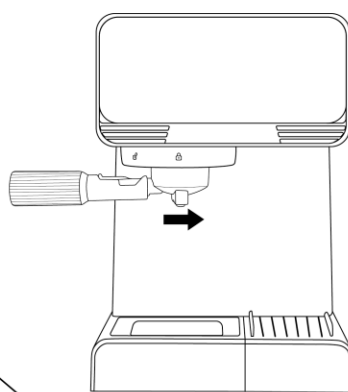


Abb. 2

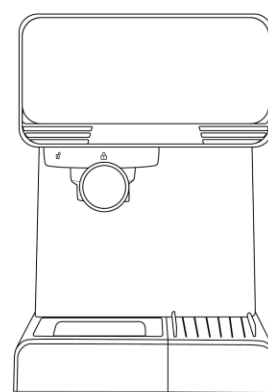






Abb. 3

5. Stellen Sie den passenden Flüssigkeitsbehälter unter die Auslassöffnungen und richten Sie die Aufschäumdüse in die Mitte des Behälters.
6. Schließen Sie das Gerät an.
7. Starten Sie das Gerät mit . Die Symbole auf dem Display werden dunkler, bis die Espressomaschine aufgeheizt ist.
8. Drücken Sie  Um die Reinigungsfunktion zu aktivieren, beginnt etwa 20 Sekunden lang Wasser aus der Aufschäumdüse zu fließen, und dann beginnt für weitere etwa 40 Sekunden Wasser aus dem Siebträgerauslauf zu fließen.




9. Das Gerät beendet den Reinigungsvorgang automatisch. Anschließend können Sie das Wasser aus dem Behälter entleeren und diesen gründlich reinigen. Das Gerät ist betriebsbereit.

VORHEIZEN

Um eine Tasse guten, heißen espressokaffee zuzubereiten, empfiehlt es sich, das Gerät, einschließlich Trichter und Tasse, vor der Kaffeezubereitung vorzuheizen, damit der Kaffeegeschmack nicht durch die kalten Teile beeinflusst wird.

1. Nehmen Sie den abnehmbaren Wassertank heraus und füllen Sie ihn mit dem gewünschten Wasser. Der Wasserstand sollte zwischen der „MAX“-Markierung und der „MIN“-Markierung im Tank liegen. Anschließend setzen Sie den Tank ordnungsgemäß in das Gerät ein.
2. Stellen Sie die Espressotasse auf die Abtropfschale.
Hinweis: Da das Gerät nicht mit einer Tasse oder Kanne ausgestattet ist, bereiten Sie Ihre eigene Tasse zu.
3. Setzen Sie den Tassenfilter in den Metalltrichter ein (kein Kaffee im Tassenfilter), setzen Sie dann den Metalltrichter unter den Metalltrichterhalter und drehen Sie ihn nach rechts, bis er fest sitzt.
4. Schließen Sie das Gerät an und drücken Sie  um es einzuschalten.
5. Das Gerät beginnt mit dem Vorheizen. Warten Sie, bis die Symbole auf dem Display nicht mehr gedimmt werden. Dies bedeutet, dass das Vorheizen beendet ist. Stellen Sie sicher, dass das Espresso-Symbol nicht mehr dunkler wird, und drücken Sie dann . Wasser wird herausfließen. Das Gerät stoppt seinen Betrieb automatisch. Das Vorheizen ist beendet.


MACHEN SIE ESPRESSO ODER ESPRESSO LUNGO

1. Führen Sie das im Abschnitt VORHEIZEN beschriebene Vorheizverfahren für das Gerät durch.
2. Den Trichter durch eine Linksdrehung herausnehmen.
3. Setzen Sie den richtigen Tassenfilter in den Metalltrichter ein.
4. Geben Sie mit einem Messlöffel gemahlene Kaffeebohnen in den Tassenfilter und drücken Sie das Kaffeepulver anschließend mit dem Tamper fest an.
5. Setzen Sie den Metalltrichter unter den Metalltrichterhalter und drehen Sie ihn nach rechts, bis er fest sitzt.
6. Gießen Sie das heiße Wasser in die Espressotasse. Stellen Sie die heiße Tasse anschließend auf die Tassenwärmplatte.
Hinweis: Da das Gerät nicht mit einer Tasse oder Kanne ausgestattet ist, bereiten Sie Ihre eigene Tasse zu.
7. Stellen Sie die Tasse auf die Abtropfschale.
8. Warten Sie, bis die Symbole nicht mehr dunkler werden. Das bedeutet, dass das Vorheizen abgeschlossen ist.
9. Stellen Sie sicher, dass das Symbol für Espresso oder Espresso Lungo nicht mehr dunkel leuchtet, und drücken Sie dann  oder . Kaffee wird ausgegeben. Warten Sie, bis kein Kaffee mehr austritt.
10. Drücken Sie , um das Gerät auszuschalten. Ihr Kaffee ist fertig.

ACHTUNG: Lassen Sie die Kaffeemaschine während der Kaffeezubereitung nicht unbeaufsichtigt, da Sie sie manchmal manuell bedienen müssen!

11. Durch eine Linksdrehung können Sie den Metalltrichter herausnehmen und den Kaffeesatz dann mit dem durch die Pressleiste nach unten gedrückten Tassenfilter ausschütten.

ACHTUNG: So reinigen Sie das Gerät nach der Kaffeezubereitung: Ziehen Sie den Stecker. Einige Metallteile können noch heiß sein. Berühren Sie diese nicht, bis sie abgekühlt sind. Waschen Sie den Siebträger

und den Filter in warmem Wasser mit Spülmittel, spülen Sie sie sorgfältig ab und trocknen Sie sie ab. Nicht in der Spülmaschine reinigen. Wischen Sie Kaffeereste vom oberen Teil des Kopfes ab. Sie können ein feuchtes Tuch oder ein Papiertuch verwenden. Setzen Sie den Siebträger (ohne eingesetzten Filter) in den Kopf ein. Stellen Sie eine Tasse unter die Siebträgerdüsen. Schalten Sie das Gerät ein und warten Sie, bis die Symbole nicht mehr dunkler werden. Vergewissern Sie sich, dass das Espresso-Symbol nicht mehr dunkler wird und drücken Sie . Wasser fließt heraus. Warten Sie, bis kein Wasser mehr herausfließt.

LATTE MACCHIATO ZUBEREITEN


1. Führen Sie das im Abschnitt VORHEIZEN beschriebene Vorheizverfahren für das Gerät durch.
2. Den Trichter durch eine Linksdrehung herausnehmen.
3. Setzen Sie den richtigen Tassenfilter in den Metalltrichter ein.
4. Geben Sie mit einem Messlöffel gemahlene Kaffeebohnen in den Tassenfilter und drücken Sie das Kaffeepulver anschließend mit dem Tamper fest an.
5. Setzen Sie den Metalltrichter unter den Metalltrichterhalter und drehen Sie ihn nach rechts, bis er fest sitzt.
6. Gießen Sie das heiße Wasser in die Tasse. Stellen Sie die heiße Tasse anschließend auf die Tassenwärmplatte.

Hinweis: Da das Gerät nicht mit einer Tasse oder Kanne ausgestattet ist, bereiten Sie Ihre eigene Tasse zu.



7. Entnehmen Sie den Milchtank, drücken Sie die Entriegelungsknöpfe und nehmen Sie den Deckel ab, um den Tank mit der entsprechenden Menge kalter Milch zu füllen. Überschreiten Sie nicht den MAX-Füllstand. Setzen Sie den Tank dann ordnungsgemäß in das Gerät ein.
8. Stellen Sie eine Tasse unter die Auslauföffnungen und richten Sie die Aufschäumdüse auf die Mitte der Tasse.
9. Passen Sie die Dichte der aufgeschäumten Milch mit dem Aufschäum-Einstellknopf an und passen Sie die Position der Aufschäumdüse an die Höhe der Tasse an.
10. Stellen Sie sicher, dass das Symbol für einen kleinen oder großen Latte Macchiato nicht mehr

dunkler wird, und drücken Sie dann  oder .

Hinweis: Berühren Sie den Aufschäumer niemals während des Betriebs. Achten Sie stets darauf, sich nicht zu verbrühen.




11. Nach Abschluss des Vorgangs wechselt das Gerät automatisch in den Standby-Modus.
12. Drücken Sie , um das Gerät auszuschalten.
13. Nach Belieben süßen, den Schaum mit etwas Kakaopulver bestreuen.

WARNUNG:

- Um ein Verstopfen der Dampfdüse nach dem Aufschäumen zu vermeiden, befolgen Sie diese Anweisungen: Nehmen Sie den Milchtank heraus, nehmen Sie den Deckel ab und füllen Sie ihn bis zur Markierung MAX mit kaltem, sauberem Wasser. Setzen Sie dann den Tank ordnungsgemäß in das Gerät ein. Stellen Sie sicher, dass sich der Schaumeinstellknopf in der richtigen Position befindet. Stellen Sie eine leere Tasse unter die Auslassöffnungen und richten Sie die Aufschäumdüse auf die Mitte der Tasse. Warten Sie, bis die Symbole auf dem Display nicht mehr gedimmt werden. Drücken Sie  und Wasser beginnt aus der Düse zu fließen. Das Gerät beendet seinen Betrieb automatisch. Wischen Sie die Außenteile der Düse mit einem feuchten Schwamm ab. Achten Sie darauf, sich nicht zu verbrühen.
- Um das Gerät nach der Kaffeezubereitung zu reinigen, befolgen Sie diese Anweisungen: Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz. Einige Metallteile können noch heiß sein. Berühren Sie sie erst, wenn sie abgekühlt sind. Waschen Sie den Siebträger und den Filter mit warmem Wasser und Spülmittel, spülen Sie ihn sorgfältig ab und trocknen Sie ihn ab. Nicht in der Spülmaschine waschen. Wischen Sie Kaffeereste vom oberen Teil des Kopfes ab. Sie können ein feuchtes Tuch oder ein Papiertuch verwenden. Setzen Sie den Siebträger (ohne installierten Filter) in den Kopf ein. Stellen Sie eine Tasse unter die Siebträgerdüsen. Schalten Sie das Gerät ein und warten Sie, bis die Symbole nicht mehr gedimmt werden. Stellen Sie sicher, dass das Espresso-Symbol nicht mehr dunkler wird, und drücken Sie dann . Wasser wird herausfließen. Warten Sie, bis kein Wasser mehr herausfließt.



CAPPUCCINO ZUBEREITEN

1. Führen Sie den im Abschnitt VORHEIZEN beschriebenen Vorgang zum Vorheizen des Geräts durch.
2. Entfernen Sie den Trichter, indem Sie ihn nach links drehen.
3. Setzen Sie den richtigen Tassenfilter in den Metalltrichter ein.
4. Geben Sie mit einem Messlöffel gemahlene Kaffeebohnen in den Tassenfilter und drücken Sie das Kaffeepulver anschließend mit dem Tamper fest an.
5. Setzen Sie den Metalltrichter unter den Metalltrichterhalter und drehen Sie ihn nach rechts, bis er fest sitzt.
6. Gießen Sie das heiße Wasser in die Tasse. Stellen Sie die heiße Tasse anschließend auf die Tassenwärmplatte.
Hinweis: Da das Gerät nicht mit einer Tasse oder Kanne ausgestattet ist, bereiten Sie Ihre eigene Tasse zu.
7. Entnehmen Sie den Milchtank, drücken Sie die Entriegelungsknöpfe und nehmen Sie den Deckel ab, um den Tank mit der entsprechenden Menge kalter Milch zu füllen. Überschreiten Sie nicht den MAX-Füllstand. Setzen Sie den Tank dann ordnungsgemäß in das Gerät ein.
8. Stellen Sie eine Tasse unter die Auslauföffnungen und richten Sie die Aufschäumdüse auf die Mitte der Tasse.
9. Passen Sie die Dichte der aufgeschäumten Milch mit dem Aufschäum-Einstellknopf an und passen Sie die Position der Aufschäumdüse an die Höhe der Tasse an.



10. Stellen Sie sicher, dass das Symbol für einen kleinen oder großen Cappuccino aufhört zu blinken und drücken Sie dann  oder .
- Hinweis:** Berühren Sie den Aufschäumer niemals während des Betriebs. Achten Sie stets darauf, sich nicht zu verbrühen.
11. Nach Abschluss des Vorgangs wechselt das Gerät automatisch in den Standby-Modus.
12. Drücken Sie  um das Gerät auszuschalten.
13. Wenn gewünscht, süßen Sie den Kaffee oder streuen Sie etwas Kakaopulver auf den Schaum.

WARNUNG:


- Um ein Verstopfen der Dampfduße nach dem Aufschäumen zu vermeiden, befolgen Sie diese Anweisungen: Entfernen Sie den Milchtank, nehmen Sie den Deckel ab und füllen Sie ihn bis zur Markierung MAX mit kaltem, sauberem Wasser. Setzen Sie den Tank dann richtig in das Gerät ein. Stellen Sie sicher, dass sich der Aufschäum-Einstellknopf in der richtigen Position befindet. Stellen Sie eine leere Tasse unter die Auslassöffnungen und richten Sie die Aufschäumdüse auf die Mitte der Tasse. Warten Sie, bis die Symbole auf dem Display nicht mehr dunkler werden.

Drücken Sie , und Wasser beginnt aus dem Aufschäumer zu kommen. Das Gerät beendet seinen Betrieb automatisch. Wischen Sie die äußeren Teile des Aufschäumers mit einem feuchten Schwamm ab. Achten Sie darauf, sich nicht zu verbrühen.
- Um das Gerät nach der Kaffeezubereitung zu reinigen, befolgen Sie diese Anweisungen: Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz. Einige Metallteile können noch heiß sein. Berühren Sie sie erst, wenn sie abgekühlt sind. Waschen Sie den Siebträger und den Filter mit warmem Wasser und Spülmittel, spülen Sie ihn sorgfältig ab und trocknen Sie ihn ab. Nicht in der Spülmaschine waschen. Wischen Sie Kaffeereste vom oberen Teil des Kopfes ab. Sie können ein feuchtes Tuch oder ein Papiertuch verwenden. Setzen Sie den Siebträger (ohne installierten Filter) in den Kopf ein. Stellen Sie eine Tasse unter die Siebträgerdüsen. Schalten Sie das Gerät ein und warten Sie, bis die Symbole nicht mehr gedimmt werden. Stellen Sie sicher, dass das Espresso-Symbol nicht mehr dunkler wird, und drücken Sie dann . Wasser wird herausfließen. Warten Sie, bis kein Wasser mehr herausfließt.




MACHEN SIE AMERICANO


1. Führen Sie den im Abschnitt VORHEIZEN beschriebenen Vorgang zum Vorheizen des Geräts durch.
2. Entfernen Sie den Trichter, indem Sie ihn nach links drehen.
3. Setzen Sie den richtigen Tassenfilter in den Metalltrichter ein.
4. Geben Sie mit einem Messlöffel gemahlene Kaffeebohnen in den Tassenfilter und drücken Sie das Kaffeepulver anschließend mit dem Tamper fest an.
5. Setzen Sie den Metalltrichter unter den Metalltrichterhalter und drehen Sie ihn nach rechts, bis er fest sitzt.
6. Gießen Sie das heiße Wasser in die Tasse. Stellen Sie die heiße Tasse anschließend auf die Tassenwärmplatte.
Hinweis: Da das Gerät nicht mit einer Tasse oder Kanne ausgestattet ist, bereiten Sie Ihre eigene Tasse zu.
7. Stellen Sie die Tasse auf die Abtropfschale.
8. Warten Sie, bis die Symbole auf dem Display nicht mehr dunkler werden. Dies zeigt an, dass der Heizvorgang abgeschlossen ist.
9. Stellen Sie sicher, dass das Funktionssymbol nicht mehr dunkler wird, und drücken Sie dann . Der Kaffee beginnt zu fließen. Warten Sie, bis der Kaffee nicht mehr fließt.
10. Drücken Sie , um das Gerät auszuschalten.

WARNUNG:

- Um das Gerät nach der Kaffeezubereitung zu reinigen, befolgen Sie diese Anweisungen: Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz. Einige Metallteile können noch heiß sein. Berühren Sie sie erst, wenn sie abgekühlt sind. Waschen Sie den Siebträger und den Filter mit warmem Wasser und Spülmittel, spülen Sie ihn sorgfältig ab und trocknen Sie ihn ab. Nicht in der Spülmaschine waschen. Wischen Sie Kaffeeresste vom oberen Teil des Kopfes ab. Sie können ein feuchtes Tuch oder ein Papiertuch verwenden. Setzen Sie den Siebträger (ohne installierten Filter) in den Kopf ein. Stellen Sie eine Tasse unter die Siebträgerdüsen. Schalten Sie das Gerät ein und warten Sie, bis die Symbole nicht mehr gedimmt werden. Stellen Sie sicher, dass das Espresso-Symbol nicht mehr gedimmt ist, und drücken Sie dann . Wasser wird herausfließen. Warten Sie, bis kein Wasser mehr herausfließt.

Milch aufschäumen

1. Nehmen Sie den Milchtank ab, drücken Sie die Entriegelungsknöpfe und nehmen Sie den Deckel ab, um den Tank mit der entsprechenden Menge kalter Milch zu füllen. Überschreiten Sie nicht den MAX-Wert. Setzen Sie dann den Tank ordnungsgemäß in das Gerät ein.
 2. Stellen Sie eine Tasse unter die Auslassöffnungen und richten Sie die Aufschäumdüse auf die Mitte der Tasse.
 3. Passen Sie die Dichte der aufgeschäumten Milch mit dem Schaumeinstellknopf an und passen Sie die Position der Schaumdüse an die Höhe der Tasse an.
 4. Schließen Sie das Gerät an eine Stromquelle an.
 5. Drücken Sie , um das Gerät einzuschalten, und warten Sie dann, bis die Symbole auf dem Display nicht mehr gedimmt werden.
 6. Stellen Sie sicher, dass das Funktionssymbol auf dem Display nicht mehr gedimmt wird, und drücken Sie dann .
- Hinweis:** Berühren Sie niemals die Düse während des Betriebs. Achten Sie stets darauf, sich nicht zu verbrühen.
7. Nachdem der Aufschäumvorgang abgeschlossen ist, wechselt das Gerät automatisch in den Standby-Modus.
 8. Drücken Sie  um das Gerät auszuschalten.

ACHTUNG: Um ein Verstopfen der Dampfdüse nach dem Aufschäumen zu vermeiden, befolgen Sie diese Anweisungen: Entfernen Sie den Milchtank, nehmen Sie den Deckel ab und füllen Sie ihn bis zur Markierung MAX mit kaltem, sauberem Wasser. Setzen Sie den Tank dann richtig in das Gerät ein. Stellen Sie sicher, dass sich der Aufschäum-Einstellknopf in der richtigen Position befindet. Stellen Sie eine leere Tasse unter die Auslassöffnungen und richten Sie die Aufschäumdüse auf die Mitte der Tasse. Warten Sie, bis die Symbole auf dem Display nicht mehr dunkler werden. Drücken Sie , und Wasser beginnt aus dem Aufschäumer zu kommen. Das Gerät beendet seinen Betrieb automatisch. Wischen Sie die äußeren Teile des Aufschäumers mit einem feuchten Schwamm ab. Achten Sie darauf, sich nicht zu verbrühen

Weitere Informationen

Nach etwa 25 Minuten Inaktivität schaltet sich das Gerät automatisch ab.

REINIGUNG UND INSTANDHALTUNG:


1. Unterbrechen Sie die Stromzufuhr und lassen Sie die Kaffeemaschine vollständig abkühlen, bevor Sie sie reinigen.
2. Reinigen Sie das Gehäuse der Kaffeemaschine häufig mit einem feuchtigkeitsdichten Schwamm und säubern Sie regelmäßig den Wassertank, den Milchtank, die Tropfschale und die herausnehmbare Ablage und trocknen Sie sie anschließend ab.

Hinweis: Nicht mit Alkohol oder Lösungsmitteln reinigen. Das Gehäuse zum Reinigen niemals in Wasser tauchen.

3. Den Metalltrichter durch Drehen nach links lösen und den Kaffeereist im Inneren entfernen. Anschließend können Sie ihn mit einem Reinigungsmittel reinigen. Zum Schluss müssen Sie ihn jedoch mit klarem Wasser abspülen. Den Metalltrichter nicht in der Spülmaschine reinigen.
4. Reinigen Sie alle Aufsätze im Wasser und trocknen Sie sie gründlich ab.

Hinweis: Reinigen Sie das Gerät nach jedem Gebrauch, damit es ordnungsgemäß funktioniert.

REINIGUNG VON MINERALABLAGERUNGEN

1. Um sicherzustellen, dass die Kaffeemaschine reibungslos funktioniert, ihre Innenrohre sauber sind und sie qualitativ hochwertigen Kaffee produziert, ist es notwendig, die Kaffeemaschine regelmäßig alle 1–2 Monate und immer dann zu entkalken, wenn Sie Kalkablagerungen bemerken, auch wenn Sie dies nicht tun. Verwenden Sie gefiltertes Wasser oder eine Wasseraufbereitungsstation.
2. Füllen Sie die Tanks bis zum Füllstand MAX mit Wasser und Entkalker (das Verhältnis von Wasser zu Entkalker beträgt 4:1, Einzelheiten zur Zubereitung der Lösung finden Sie auf der Verpackung des Entkalkers). Alternativ zum herkömmlichen Entkalker können Sie auch Zitronensäure (eine Lösung aus Wasser und Zitronensäure im Verhältnis 100:3) verwenden.
3. Stellen Sie einen geeigneten Behälter unter den Siebträger und richten Sie die Aufschäumdüse in die Mitte des Behälters.
4. Starten Sie die Kaffeemaschine und warten Sie, bis die Symbole auf dem Display nicht mehr dunkler werden.
5. Drücken Sie  , um die Reinigungsfunktion zu aktivieren. Wasser beginnt etwa 20 Sekunden lang aus der Aufschäumdüse zu fließen, und dann beginnt für weitere ca. 40 Sekunden Wasser aus dem Siebträgerauslauf zu fließen.
6. Leeren Sie die Tanks und füllen Sie sie bis zur Markierung MAX mit kaltem, sauberem Wasser. Setzen Sie die Tanks anschließend wieder in die Kaffeemaschine ein.
7. Wiederholen Sie die Schritte 4 bis 6 zweimal, um alle verbleibenden Rückstände des Entkalkers aus der Kaffeemaschine zu entfernen.

TECHNISCHE SPEZIFIKATION

Leistung	1350 W
Spannung / Frequenz	220-240 V ~ 50/60 Hz

FEHLERBEHEBUNG

Symptom	Ursache	Lösung
Wasser tritt von unten aus der Kaffeemaschine.	Es ist viel Wasser drin Tropfschale.	Bitte reinigen Sie die Tropfschale.
	Die Tropfschale ist nicht richtig installiert.	Installieren Sie die Tropfschale ordnungsgemäß.
	Die Kaffeemaschine ist Fehlfunktion.	Bitte wenden Sie sich an den Yoer-Service.
An der Außenseite tritt Wasser aus des Filters.	Es gibt Kaffee Pulver am Filterrand.	Sie loswerden.
Saurer (Essig-)Geschmack ist vorhanden Espresso Kaffee.	Danach nicht mehr richtig reinigen Reinigung von Mineralablagerungen.	Kaffeemaschine nach Bedarf reinigen Inhalt in „VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH“ mehrmals.
	Das Kaffeepulver wird gelagert an einem heißen, nassen Ort für a lange Zeit. der Kaffee Pulver wird schlecht.	Bitte verwenden Sie frischen Kaffee Pulver entnehmen und unbenutzt lagern Kaffeepulver an einem kühlen, trockenen Ort aufbewahren Ort. Nach dem Öffnen eines Packung Kaffeepulver, Verschließen Sie es wieder gut und bewahren Sie es auf im Kühlschrank aufbewahren seine Frische.
Die Kaffeemaschine funktioniert nicht mehr.	Die Steckdose ist es nicht gut eingesteckt.	Stecken Sie das Netzkabel in einen Steckdose richtig an, wenn die Gerät funktioniert immer noch nicht arbeiten, wenden Sie sich bitte an den Yoer-Service.
Das Gerät brüht keinen Kaffee.	Der Wassertank ist nicht richtig montiert.	Platzieren Sie den Wassertank richtig.
	Der Wassertank enthält eine falsche Wassermenge.	Stellen Sie sicher, dass der Wasserstand zwischen den Markierungen „MAX“ und „MIN“ am Tank liegt.

DEUTSCH

Das Gerät brüht keinen Kaffee.	Die Kaffeemaschine hat nicht die richtige Temperatur erreicht. Die Funktionssymbole auf dem Display werden dunkler.	Warten Sie, bis die Symbole nicht mehr dunkler werden.
Der Dampf kann nicht schäumen.	Der Milchtank wurde nicht richtig installiert.	Setzen Sie den Milchbehälter richtig auf die Kaffeemaschine. Wenn Sie den Milchbehälter richtig eingesetzt haben, hören Sie ein deutliches Klicken.
	Im Display blinkt das Milchaufschäum-Symbol.	Der Aufschäumer funktioniert erst, wenn die Kaffeemaschine aufgeheizt ist und das Milchaufschäumssymbol auf dem Display nicht mehr blinkt.
	Mir ist die Puste ausgegangen.	Stellen Sie sicher, dass sich genügend Wasser im Wassertank befindet.
	Es wurde Magermilch verwendet.	Verwenden Sie bitte Vollmilch oder teilentrahmte Milch.
	Der Dampf kann nicht schäumen.	Der Dampfauslass ist blockiert.
Es kommt kein Wasser aus dem Aufschäumer.	Es ist zu viel Luft im Gerät.	Bewegen Sie den Wassertank mehrmals auf und ab.
	Der Milchbehälter wurde nicht richtig eingesetzt.	Setzen Sie den Milchtank richtig auf die Kaffeemaschine. Wenn Sie den Milchbehälter richtig platziert haben, hören Sie ein deutliches Klicken.
	Der Wassertank enthält eine falsche Wassermenge.	Stellen Sie sicher, dass der Wasserstand zwischen den Markierungen „MAX“ und „MIN“ am Tank liegt.
	Die Kaffeemaschine hat nicht die richtige Temperatur erreicht. Die Funktionssymbole auf dem Display werden dunkler.	Warten Sie, bis die Symbole nicht mehr dunkler werden.

DEUTSCH

Das Reinigungsfunktions-Symbol wird auf dem Display gedimmt.	Das Gerät muss gereinigt werden.	Drücken und halten Sie die Reinigungsfunktionstaste etwa 4 Sekunden lang, um die automatische Reinigungsfunktion zu aktivieren.
--	----------------------------------	---

Wenn Sie die Fehlerursache nicht finden können, nehmen Sie das Gerät nicht selbst auseinander. Wenden Sie sich besser an das zertifizierte Servicecenter Yoer.

UMWELT



Dieses Produkt enthält recycelbare Materialien. Entsorgen Sie dieses Produkt nicht als nicht sortierten kommunalen Abfall. Wenden Sie sich an Ihre örtliche Gemeinde, um den nächstgelegenen Sammelpunkt zu finden.

GARANTIE UND REPARATUR

Die Produktgarantie umfasst Mängel aufgrund von Material- oder Herstellungsfehlern. Diese Garantie ist nur gültig, wenn das Gerät gemäß den Anweisungen verwendet wurde und weder modifiziert, repariert oder von unbefugten Personen interferiert wurde, noch durch Missbrauch oder Transport beschädigt wurde. Die Garantie gilt nicht für Mängel, die auf natürlichen Verschleiß von Komponenten oder zerbrechliche Gegenstände wie Glas- und Keramikwaren zurückzuführen sind.

Diese Garantie beschränkt nicht die grundlegenden oder sonstigen Rechte des Kunden gemäß den Gesetzen zum Kauf von Geräten.

Im Falle eines Garantieanspruchs wenden Sie sich bitte an den autorisierten Händler oder den Yoer Service. Legen Sie bei der Einreichung des Anspruchs bitte Informationen zur Art des Defekts und einen Kaufnachweis bei

yoer

Beautiful and Intelligent Home Appliances

Yoer sp. z o.o.
Bernardyńska 2
64-000 Kościan
Poland
www.yoer.pl

